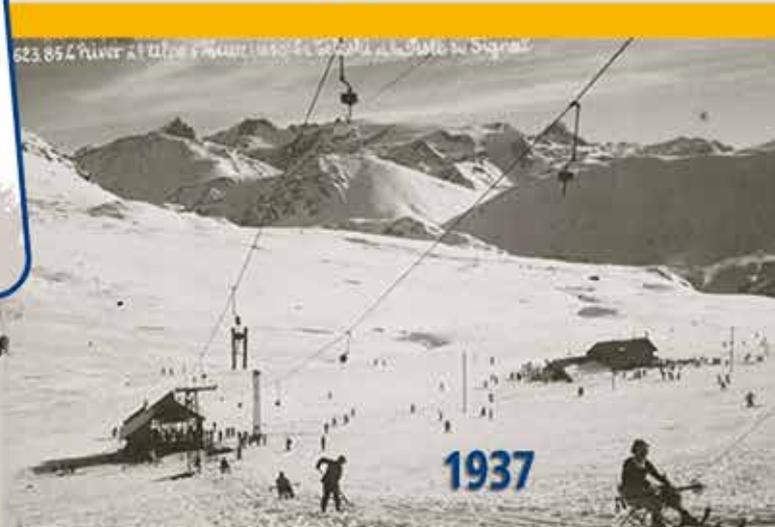


# Les échos



1936



1937



1968



1950

## La station en fête

Article » Page 10



1942

# 80 ans



1980



1960



2016

## SOMMAIRE

|   |         |
|---|---------|
| ■ Dossier                               | 4 - 5   |
| • Une nouvelle DSP signée avec la SATA  |         |
| ■ INFOS MAIRIE                          | 6 - 10  |
| • Charlotte Hamm, nouvelle DRH          |         |
| • Environnement: sensibilisation accrue |         |
| • Les travaux de l'été                  |         |
| • La station fête ses 80 ans            |         |
| ■ INTER COMMUNALITÉ                     | 11      |
| • Le SCoT de l'Oisans                   |         |
| ■ HUEZ TOURISME                         | 12 - 13 |
| • Bilan de l'été 2016                   |         |
| • Un logo unique...                     |         |
| • Agenda hiver 2016/2017                |         |
| ■ INFOS LOCALES                         | 14      |
| • Jean Huguet & Anthony Di Foggia       |         |
| ■ VIE ASSOCIATIVE                       | 14 - 15 |
| ■ EN BREF                               | 16      |
| • Etat-civil                            |         |
| • Ouvertures infrastructures            |         |
| • Adresses utiles                       |         |



### Les échos

Journal d'information de la commune d'Huez, Station de l'Alpe d'Huez  
édité par le service communication de la Mairie d'Huez - Alpe d'Huez  
226, route de la Poste - 38750 Alpe d'Huez

Directeur de publication: **Jean-Yves Noyrey**  
Rédaction: **Danielle Chanet Communication** (04 76 50 30 12)  
Maquette et Direction artistique: **Eric Chartier-Coton**  
Réalisation: **CERVOCOM** (04 76 99 26 01)  
Impression: **Imprimerie Coquand** (04 76 26 68 64)

Crédit photos: Laurent Salino / François Maire  
Alpe d'Huez Tourisme / Mairie d'Huez

Couverture: 1936/1950/1960/1968 © Musée d'Huez et de l'Oisans  
1937/1942/1980: Gilbert Orcel - 2016: Laurent Salino  
Ont collaboré à ce numéro: Cécilia Riu / Lucile Veyret

2 000 exemplaires • ISSN 2417-8918 • Dépôt légal novembre 2016



### Mesdames et Messieurs bonjour

*À l'occasion des 80 ans de la station, née à l'hiver 1936, je suis très heureux de vous souhaiter de très belles fêtes ainsi qu'une belle et heureuse nouvelle année. J'espère que pour vous tous 2017 sera faite de joies et de bonheur.*

À travers cet anniversaire, c'est toute l'histoire de notre commune qui est célébrée. Celle des pionniers et celle de ceux qui ont suivi leurs traces. Car tout ce que nous réalisons aujourd'hui repose sur un socle initié il y a 80 ans par nos prédécesseurs. En répondant aux besoins des habitants et aux souhaits des clients, ces visionnaires ont en effet permis que notre village se transforme au fil du temps en station de ski, offrant au plus grand nombre des possibilités de vivre au pays.

La volonté de tous de développer Huez, l'opportunité qu'ils ont donné à des privés d'investir sur notre territoire, la réalisation d'équipements tels que les deux piscines, le palais des sports, la patinoire... ont séduit une clientèle nombreuse qui aime l'Alpe et grâce à laquelle l'Alpe a prospéré et connu une stabilité économique.

Oui, cet anniversaire nous invite à remercier celles et ceux qui depuis 80 ans ont eu le mérite de se lancer dans l'aventure, ont cru en l'avenir de l'activité ski et ont persévéré malgré les incertitudes. Merci aussi aux habitants et commerçants qui, dès le départ, ont investi dans la société SATA afin qu'elle commence à travailler sur le domaine skiable.

*Mais pour que le modèle économique de notre station soit pérenne, nous devons, comme les anciens ont su le faire avant nous, investir pour nous adapter à la demande des clients.*

Car les temps changent et la pratique du ski aussi. En 1970, la nature nous permettait de vivre sans gros investissements notamment sur les pistes de ski. Aujourd'hui, pour répondre aux exigences de qualité attendues par les skieurs, les pistes doivent être travaillées au cours de l'été.

De même les sports d'hiver n'ont plus tout à fait le même sens que dans les années quatre-vingt-dix où l'on venait uniquement pour skier. Si nos clients ont toujours la passion de la glisse, ils souhaitent aussi varier les plaisirs grâce à des activités différentes et complémentaires pour toute la famille.

De la même façon, l'esthétique et la notion de développement durable n'étaient pas vraiment au cœur des préoccupations avant 2000. Nos clients souhaitent désormais passer une semaine à l'Alpe dans un environnement de qualité, tant au niveau des modes de déplacements que des appartements qu'ils louent et de l'esthétique globale de la station.

C'est donc avec la même conviction et une motivation tout aussi importante que celle de nos prédécesseurs que nous nous sommes lancés aujourd'hui dans la requalification complète de notre station. Une requalification nécessaire si nous voulons concurrencer les autres stations et retrouver notre place de leader. Une requalification indispensable pour attirer et répondre aux attentes d'une clientèle nouvelle et assurer ainsi un bel avenir économique à l'Alpe.

Au cours de la saison passée, c'est d'ailleurs cette logique économique qui a guidé nos choix des futurs investisseurs. Nous avons obtenu d'eux plusieurs garanties sur les points suivants:

- les types de bâtiments (hôtels, résidences de tourisme...) correspondant aux besoins futurs de la commune;
- la pérennisation des lits dits commerciaux de façon à enrayer leur disparition;
- l'esthétique des futures réalisations.

*Après une longue période d'inertie, pendant laquelle la station s'est endormie sur ses lauriers, il est grand temps de lui redonner du dynamisme et d'assurer son avenir en créant les 4 600 lits qui assureront des recettes supplémentaires pour nos commerces et pour notre économie.*

Au départ réticent à ce projet, l'État a fini par tout à fait comprendre les enjeux économiques liés à la création de ces lits. La majorité des habitants et des commerçants l'a également assimilé. Quant aux plus sceptiques, qui se sont exprimés contre nos projets par le biais de nombreuses procédures contre le PLU, je veux croire qu'ils examineront notre projet global d'un œil plus attentif et choisiront de privilégier le devenir de notre station et l'intérêt général plutôt que de favoriser leur intérêt particulier.

Ceux qui se sont donné la peine d'étudier notre PLU ont découvert un projet d'ensemble prenant en compte les besoins économiques cités précédemment, mais aussi l'amélioration du domaine skiable ainsi que la création de places de parkings souterraines inhérentes à la requalification complète de la station.

Ces réalisations deviennent peu à peu réalité. En témoignent cet été les travaux de la route du Signal, la mise en place de l'écran d'accueil au palais des sports, celle des jeux pour enfants derrière Notre-Dame des Neiges et de nombreux travaux dont la plupart, il faut le préciser, ont été réalisés par les services communaux en régie.

Dans le même esprit, le renouvellement de la DSP avec la SATA va nous permettre de relancer des investissements futurs conséquents qui permettront à notre station de disposer d'un domaine skiable parmi les plus grands au monde.

Progressivement, et pour notre plus grand plaisir, notre station se transforme et monte en gamme. Chacun participe à ce renouveau, les copropriétés et les propriétaires qui rénovent leur patrimoine, les commerçants qui transforment et améliorent leurs boutiques.

Nous travaillons aussi avec nos voisins des 2 Alpes sur la liaison. Là aussi, je souhaite expliquer aux plus réticents que ce projet n'a pas pour objectif de déplacer des recettes d'une station vers une autre. L'intérêt pour nos deux domaines skiables et pour l'Oisans réside dans le fait de mutualiser nos forces et nos moyens pour engager un important plan de communication global.

*Je vous souhaite à tous une bonne saison – évidemment liée à l'arrivée de la neige – et je vous réaffirme ma totale disponibilité pour échanger avec vous sur notre vision de l'Alpe d'Huez demain !*

Avec mes amitiés. ●

Jean-Yves Noyrey - Maire d'Huez

# Une nouvelle DSP\* signée avec la SATA

## Lancement d'une nouvelle DSP

Depuis 1984, la SATA et la commune d'Huez étaient associées via une DSP pour le transport public de voyageurs par chemin de fer funiculaire ou à crémaillère, par téléphérique, par remontée-pente ou par tout autre engin utilisant des câbles porteurs ou tracteurs. Comme en témoigne cet intitulé, le contrat signé il y a plus de 30 ans ne pouvait donc plus suffire à la poursuite d'un partenariat devenu obsolète et nécessitant chaque année, voire plusieurs fois par an, un avenant pour inclure dans ce document tout ce qui ne pouvait être prévu ni même imaginé il y a 32 ans. Outre l'impérieuse nécessité d'actualiser les termes de la DSP de 1984, le lancement d'une nouvelle convention de délégation de service public s'inscrit également dans la volonté de la station de mieux se positionner aux niveaux national et international. L'Alpe d'Huez affiche en effet une ambition forte en matière d'attractivité globale de la station. Le développement de son domaine skiable, tant au niveau des pistes que des remontées mécaniques, doit accompagner l'amélioration et l'amplification des propositions d'hébergements touristiques et l'augmentation de la capacité d'accueil de la station. De plus, et dans cette perspective, la commune d'Huez souhaite poursuivre et amplifier, sur toute la durée du contrat, la modernisation de son outil de production sur le domaine skiable, qui se doit de proposer à ses clients, via son opérateur, un produit irréprochable à tous les niveaux : sécurité, confort, variété du ski pour un large panel de clientèle, qualité d'accueil...

Ainsi, et conformément au Code général des collectivités territoriales et au Code des marchés publics, la procédure de lancement de la délégation de service public a fait l'objet d'une publicité permettant à plusieurs offres concurrentes d'être soumises à la commune d'Huez. La SATA s'est naturellement portée candidate à sa propre succession et s'est engagée alors une négociation de plusieurs mois afin de préciser les points décrits ci-après.

### L'étendue de la délégation

La commune et la SATA se sont accordées sur le périmètre général suivant :

- la construction, l'exploitation et la maintenance des remontées mécaniques ;
- l'aménagement, l'entretien, l'exploitation et la mise en sécurité des pistes de ski ;
- la construction, l'entretien, la maintenance et l'exploitation des installations et équipements liés à la neige de culture ;
- les aménagements et l'exploitation de l'espace VTT ;
- la construction, l'exploitation et la maintenance des équipements des activités ludiques quatre saisons (notamment l'exploitation d'une activité de luge) ;
- une contribution à l'exploitation des navettes de la station à destination des usagers du service des remontées mécaniques jusqu'à la mise en service de moyens de transport alternatifs, en particulier le TCSP.

### Les investissements à réaliser

La commune ayant précisé souhaiter que le maximum d'investissements soient réalisés le plus rapidement possible et la SATA devant quant à elle préserver sa rentabilité et sa capacité financière à investir sur l'ensemble du domaine pour lequel elle a reçu délégation, le programme prévisionnel d'investissements suivant a été fixé :

- 2016 : restructuration du secteur Signal et Grande-Sure (l'installation du nouveau télémixte du Signal marque le début de la mise en œuvre de ce nouveau contrat, tout comme la rénovation du télésiège de la Grande-Sure) ;
- 2017 : construction et ouverture du tronçon haut du TCSP (télécabine reliant la place Paganon aux Bergers) en remplacement des deux télésièges actuels, construction d'une nouvelle piste de luge, optimisation du réseau d'enneigement ;
- 2018 : construction et ouverture du tronçon bas du TCSP (télécabine remplaçant l'actuel télévillage) avec un arrêt intermédiaire vers le virage 2, achèvement du retour skieurs Paganon/Huez.

### 100 millions d'investissements

Ces premiers travaux représentent un investissement estimé à plus de 45 millions d'euros hors taxe. Au total, près de 100 millions d'investissements ont été demandés à la SATA sur la période des 20 ans, durée de contrat sur laquelle se sont entendus la commune et son délégataire eu égard à l'importance des investissements à réaliser.

La SATA a fait valoir sa capacité à innover, à gérer efficacement un domaine skiable, à contribuer à la promotion de la station, à proposer des produits adaptés aux nouvelles attentes de la clientèle.

Pour résumer, la réponse de la SATA à l'appel d'offres de la commune a été à la hauteur des ambitions de la station de poursuivre et d'amplifier sur le long terme la modernisation de son outil de production afin de proposer à ses clients, via son opérateur, un produit irréprochable à tous les niveaux : qualité d'accueil, sécurité, confort, variété du ski pour un large panel de clientèle. Le contrat signé entre la SATA et la commune est sans nul doute à la hauteur du défi que l'Alpe d'Huez s'est lancé, soutenue en cela par l'ensemble des acteurs du territoire, de se doter d'un des plus beaux domaines skiables européens ! ●

### Interview de Christophe Monier, directeur de la SATA

#### Que représente le renouvellement de cette délégation de service public (DSP) pour la SATA ?

« Il y a eu un véritable appel à concurrence et de vraies négociations. Nous sommes donc heureux aujourd'hui d'avoir été à nouveau choisis. Au vu de la date du précédent contrat, 1983, cette nouvelle DSP était une étape nécessaire. Nous n'exploitons plus seulement des remontées mécaniques mais l'ensemble d'un domaine skiable, ce qui comprend la gestion des pistes, de la neige de culture, l'exploitation du VTT... Il était nécessaire d'actualiser la définition de nos missions. De plus, le contrat en cours était arrivé à échéance et, de ce fait, il était difficile de mobiliser des concours bancaires. Il était donc important de repartir sur des programmes longs pour mettre en place des projets de financements. Enfin, plutôt que de fonctionner au coup par coup, cette DSP nous permet de partager une vision à long terme et un projet de développement cohérent avec les projets d'Huez. »

#### Qu'est-ce qui est nouveau dans ce contrat ?

« Il nous permet de clarifier l'objet de cette délégation et d'établir une programmation des investissements pour les vingt ans à venir. De plus, et c'est l'une des clés de la réussite partagée, nous nous sommes engagés pour que la commercialisation soit la plus performante possible. Nous considérons en effet que les clients de la SATA et ceux des activités sportives proposées par la commune sont en grande partie les mêmes. Ainsi nous engageons-nous à promouvoir auprès de nos clients l'ensemble des prestations proposées au niveau du domaine skiable mais aussi pour l'après-ski. »

#### Que dire des investissements prévus sur vingt ans ?

« La SATA s'engage sur près de 100 millions d'investissements avec un effort important, surtout au cours des premières années de la délégation. Ces investissements concernent trois thématiques :  
 - L'accompagnement du développement urbain par les remontées mécaniques. La réalisation de nouvelles résidences touristiques implique une augmentation de la capacité des remontées mécaniques de liaison. Le projet du TCSP prévoit le remplacement de matériels existants par des remontées mécaniques plus modernes, plus rapides et offrant un meilleur débit. Cela offrira aux vacanciers le sentiment d'être en front de neige.  
 - Le confortement de la neige de culture afin d'assurer une économie pérenne en ouvrant la station dès le démarrage de la saison.  
 - La modernisation et l'optimisation du domaine skiable par la suppression des appareils obsolètes au profit d'appareils plus performants et offrant davantage de débit, de confort et de sécurité, à l'image du nouveau télémixte du Signal qui a permis de supprimer cinq appareils (soit une cinquantaine de pylônes) au profit d'une seule remontée. »

#### Quelle est, selon vous, l'essence de cette DSP ?

« Il s'agit d'un partenariat qui tient compte des attentes de la commune et de nos besoins pour réaliser nos missions. Le développement de l'économie est donc notre objectif commun et notre réussite bénéficie aussi à l'ensemble des acteurs de la station ! Je pense aussi que cette DSP est une étape importante pour l'avenir du grand domaine ski. Le périmètre de la DSP d'Huez est au centre du grand domaine ski et le développement de notre secteur a un rôle moteur pour l'attractivité de l'ensemble du domaine. » ●

Le 30 juin 2016 a été signé le nouveau contrat de délégation de service public (DSP)\* entre la commune d'Huez et la SATA (Société d'Aménagement Touristique de l'Alpe d'Huez et des Grandes Rousses). Dans un contexte de concurrence féroce, ce contrat s'inscrit en parfaite cohérence avec le projet ambitieux engagé par la commune en matière d'attractivité de la station et de son domaine skiable.



Une délégation de service public est un contrat de concession au sens de l'ordonnance n° 2016-65 du 29 janvier 2016 relative aux contrats de concession, conclu par écrit, par lequel une autorité délégante confie la gestion d'un service public à un ou plusieurs opérateurs économiques, à qui est transféré un risque lié à l'exploitation du service, en contrepartie soit du droit d'exploiter le service qui fait l'objet du contrat, soit de ce droit assorti d'un prix. (Code général des collectivités territoriales - Article L1411-1)



## Une nouvelle DRH

Titulaire d'une licence de droit et d'un master en ressources humaines, cette Grenobloise d'origine a commencé sa carrière dans le privé avant de rejoindre la fonction publique il y a cinq ans. « J'ai assuré des missions variées (gestion de projet, recrutement, mobilité, carrière, paie...) au sein du service ressources humaines de différentes collectivités, communauté d'agglomération du Pays Voironnais, Région Rhône-Alpes et enfin Grenoble-Alpes Métropole où, eu égard à une période charnière pour cette collectivité, j'ai notamment travaillé sur le transfert des compétences et du personnel. » Charlotte Hamm a pris ses fonctions de directrice des ressources humaines à la mairie d'Huez le 14 novembre dernier. « J'ai candidaté à ce poste car il s'agit pour moi d'une évolution de carrière qui correspondait à mes souhaits. Par ailleurs, en tant que Grenobloise passionnée de montagne et de sports de glisse, j'ai pensé qu'il serait beaucoup plus agréable pour moi de travailler et de vivre à l'Alpe d'Huez ! C'est un vrai changement

**Charlotte Hamm**  
Nouvelle directrice  
du service des  
ressources  
humaines de la  
mairie



Un nouvel  
**espace ludique**  
au cœur  
de la station

Depuis le 14 septembre 2016, jour de son inauguration, la nouvelle aire de jeux située entre le multi-accueil Les Intrépides et le groupe scolaire des Cimes attire les enfants sur le chemin de l'école. Idéalement installée au cœur d'un secteur dédié au pôle enfance communal, l'aire de jeux est constituée des structures suivantes : une tour toboggan, 2 balançoires bébés, un nid berceau, une toupie, un filet phare, un papillon 4 places, une tyrolienne. Après mise en concurrence, le choix a été guidé par le bien-être et le confort des enfants, la qualité durable, le design innovant et la sécurité. L'ensemble du secteur concerné (environ 900 m<sup>2</sup> de surface) a été soigneusement traité : cheminements piétons avec revêtement de sol écologique et



de vie à la fois personnel et professionnel. » Quant à sa conception de son travail, Charlotte Hamm reconnaît que son métier a beaucoup évolué. « Il y a quelques années, la mission des RH était centrée sur la gestion administrative de personnel. Aujourd'hui, et je m'en réjouis, les responsables ressources humaines ont des missions plus larges. On parle désormais de gestion prévisionnelle des emplois et des compétences (GPEC) et l'on s'intéresse davantage à l'humain, au bien-être au travail en tant que vecteur majeur de l'efficacité d'une structure. Nous disposons également de plus d'outils pour tenir compte des souhaits de chacun dans le cadre de la mobilité ou encore de la formation. Aujourd'hui, un DRH doit être force de proposition et ce métier est vraiment enrichissant. » Mais l'humain n'est pas le seul sujet d'intérêt de Charlotte Hamm. « J'ai beaucoup d'activités culturelles (théâtre, musique, danse) et j'aime beaucoup les voyages. Je verrai dans les mois qui viennent si je peux continuer à pratiquer certaines de ces passions ! » ●

accessible aux personnes à mobilité réduite, places de stationnement existantes requalifiées avec un nouveau revêtement bitumineux et des bordures granit, un espace vert qui accueillera en 2017 les plantations des futurs arbres de naissance. Les travaux ont été réalisés en grande partie par les services techniques municipaux : création des massifs de fondations, scellement des jeux, pose de quatre petits jeux, du panneau réglementaire, des tables et bancs, mise en place de copeaux bois (agrées aires de jeux pour la sécurité en cas de chute), et en partie par des entreprises (terrassement, VRD, pose de trois grands jeux). Le coût global de l'opération est d'environ 59 000 € HT. ●

### Les Galap'

Le mot vient du patois « galapian » qui signifie un chenapan, une canaille... Les Galap' accueillent les jeunes de 11 à 15 ans, scolarisés au collège de Bourg d'Oisans et au lycée de Vizille, chaque première semaine des vacances scolaires de 16 h à 21 h (hors été où d'autres horaires sont mis en place). Un espace leur est réservé au Palais des sports avec une animatrice, Cécile Pintado. L'inscription est de 10 € pour l'année. L'objectif des Galap' est de permettre à chaque jeune, par ses actions et services, de devenir un citoyen à part entière. Il participe donc à son cheminement d'enfant à adulte. ●

[accueil.alsh@mairie-alpeduez.fr](mailto:accueil.alsh@mairie-alpeduez.fr)

## Une sensibilisation accrue pour l'environnement

**La préservation de la qualité de l'environnement constitue un des atouts majeurs de l'activité touristique.**

**C'est pourquoi la volonté de développer l'attractivité de notre commune s'accompagne d'une démarche visant à améliorer notre cadre de vie et à préserver nos ressources naturelles.**



### Un schéma de valorisation des zones humides

Les zones humides participent à l'épuration de l'eau, à l'atténuation des crues en stockant de grandes quantités d'eau ou à l'inverse soutiennent les cours d'eau en période de sécheresse. Notre territoire a la chance de posséder deux zones à la fonction hydrologique et écologique reconnue, les sites de tourbières du Rif Nel et de Chavannus. Ces sites sont protégés par un arrêté préfectoral de protection biotope (APPB). En 2016 le conseil municipal a décidé de répondre à un appel à projet du Conseil départemental pour entreprendre la réalisation d'un schéma de valorisation des zones humides. L'objectif est d'améliorer leur préservation en conciliant tous les usages (sports d'hiver, pastoralisme, randonnée estivale). ●

### Une deuxième fleur

La modernisation du domaine skiable contribue à l'entretien de notre alpage par la revégétalisation et la suppression des pylônes. La commune et la SATA participent à la pérennisation de l'alpage en favorisant la bi-activité saisonnière des bergers. Soutien à l'alpage mais aussi maintien de notre jardin alpin à 2700 m, mise en valeur du parcours botanique des gorges de Sarenne, renouvellement, avec l'O.N.F. de notre contrat d'entretien de la forêt communale, toutes ces actions ont contribué à l'obtention de la deuxième fleur, label qui distingue l'Alpe d'Huez pour ses efforts en matière de gestion durable. ●

### Une gestion durable

Notre volonté de gestion durable s'exprime aussi par une recherche de la sobriété énergétique, la préservation de notre ressource en eau, le développement d'une mobilité douce et l'extension du tri sélectif. La mise en place de 40 candélabres à Led, avec comme objectif le remplacement de tous les candélabres, permet d'économiser déjà 40 000 kW/an et d'optimiser la gestion des intensités. La lutte de nos services contre le gaspillage a rendu possible la réduction de la consommation d'eau des équipements municipaux de plus de 50 %. L'installation des bacs à compost permettra à terme d'éviter le transport et l'incinération de 30 % de nos biodéchets. ●

### Le PLU

#### maintenant en application

L'Alpe d'Huez continuera à relever le défi de concilier aménagement optimal et préservation de son environnement exceptionnel qui fait sa renommée. ●





# Les travaux de l'été

## Aménagement de la route du Signal: Achèvement des travaux!

Les travaux d'aménagement de la route du Signal, entre la Poste et l'hôtel Les Grandes Rousses sont terminés. La requalification de ce tronçon d'environ 750 mètres a commencé le 10 juin pour se terminer le 20 octobre 2016.

Ces travaux ont compris la création d'un trottoir de 1,50 mètre en pavés sur l'ensemble du linéaire (sécurisant ainsi les flux piétons jusqu'alors mélangés aux flux automobiles), de beaux murets en pierres délimitant les talus, la réfection complète de l'éclairage public par des candélabres en bois avec lanternes à leds (faisant économiser plus de 20000 kWh par an d'électricité) ainsi que la réfection complète de l'enrobé de la chaussée départementale à deux voies.

La route du Signal restant à deux voies durant la saison hivernale, les élus ont souhaité optimiser le nombre total de places de stationnement. Ainsi, vingt places ont été prévues et créées dès le début du projet, et l'implication active des riverains a pu conduire non seulement à la requalification des abords privés, mais aussi à la création de plus de cinquante places, soit plus de 70 places créées au total, représentant ainsi un linéaire de stationnement de 350 mètres!

Les travaux ont également permis de supprimer quatre abris à ordures ménagères au profit de conteneurs semi-enterrés financés par la Communauté de communes de l'Oisans.

Bien sûr, les opérations de déneigement seront à la hauteur des aménagements créés, et ce afin d'assurer notamment la continuité du cheminement piéton.

Le coût global de l'opération est de 930000 € TTC, subventionné par Isère Tourisme pour 72000 €. ●



← Avant • Après →

La première tranche d'installation de conteneurs semi-enterrés sur l'ensemble de la commune est quasiment terminée. La seconde et dernière tranche est programmée pour 2017, achevant l'opération de remplacement des bacs à roues et Points d'Apport Volontaire (PAV) par des conteneurs semi-enterrés (CSE).

### Montant des travaux

Financement Communauté des communes de l'Oisans  
405000 € TTC

Economie générée en fonctionnement:  
150000 € TTC/an

Un seul chauffeur-opérateur contre trois auparavant

L'installation des CSE permet la suppression des bacs à roues, des Points d'Apport Volontaire et de certains abris à ordures ménagères devenus inutiles. Au-delà de l'économie générée, la réflexion sur la localisation des sites de CSE visait également la suppression des marches arrière des camions de collecte.

Des composteurs sont posés sur certains sites de CSE. Ce tri supplémentaire permet de diminuer considérablement le volume des ordures ménagères (sacs noirs) qui sont destinées à être incinérées, d'où une économie supplémentaire et un gain pour l'environnement, et ce au-delà de la réutilisation prévue du compost. Les déchets d'agrumes ne doivent pas y être déposés. ●

## Conteneurs Installation de conteneurs semi-enterrés

## Sécuriser nos ressources en eau

Durant les mois de septembre et octobre vous avez peut-être remarqué un hélicoptère s'activant au-dessus du lac Blanc: il était indispensable à d'importants travaux réalisés dans une galerie souterraine et destinés à protéger notre ressource en eau potable.

Ces travaux concernent la canalisation qui alimente en eau potable la station. Elle transporte l'eau captée dans le fond du Lac Blanc par 7 forages jusqu'à l'usine de production, dans laquelle l'eau est filtrée, reminéralisée et désinfectée avant d'être mise en distribution. Cette conduite datant de 1988, construite en fibre de verre et située à 2700 mètres d'altitude, peut présenter des situations d'intervention particulièrement critiques: l'accès se fait nécessairement par remontée mécanique, motoneige ou 4x4, et la galerie pourrait être inondée en cas de fuite importante, nécessitant l'intervention d'une équipe de plongeurs. Nous avons donc fait le choix, dans le cadre du contrat avec notre nouveau délégataire SUEZ, d'intervenir de manière préventive pour remplacer cette canalisation qui transporte chaque année les m<sup>3</sup> d'eau indispensables pour les besoins des habitants et des vacanciers.



- Les systèmes électriques ont été changés et un éclairage a été installé sur toute la longueur de la galerie ainsi que dans la cheminée d'accès pour favoriser les conditions de sécurité du personnel lors des interventions de maintenance, nécessitant 800 kg de câbles électriques.
- Une plus petite canalisation a été installée provisoirement pour pouvoir renouveler la conduite sans que les habitants soient privés d'eau.
- L'ancienne conduite en fibre de verre a été démantelée et évacuée et remplacée par une conduite en fonte, plus robuste.
- Les 7 vannes des forages ont été renouvelées et 2 vannes de sécurité ont été installées sur la canalisation principale pour éviter une inondation en cas de fuite.

D'autre part, la surveillance a été renforcée à l'aide d'une caméra et de capteurs reliés au centre de pilotage Visio de SUEZ, où des équipes sont présentes 24h/24. Grâce à ce système, tout aléa est détecté par les télécontrôleurs et l'installation peut être pilotée à distance en cas d'urgence (ouverture et fermeture des vannes). ●



## Rénovation du fronton du Palais des Sports et des Congrès

Ce projet s'inscrit dans une démarche globale de valorisation de l'entrée principale située en façade nord du Palais des Sports et des Congrès.

Comme vous avez pu le constater, un écran géant LED de haute qualité de dimensions 3 x 4 mètres a été installé. Les enseignes ont été remplacées par une nouvelle typologie lumineuse à lettres en inox brossé avec éclairage indirect par sources LED. Un revêtement en bardage bois a été installé incluant l'isolation thermique sur le fronton et la sous-face de l'auvent et les anciens spots d'éclairage de l'auvent ont été remplacés par des sources à LED améliorant ainsi le confort d'usage et conduisant à des économies d'énergie. Le coût de cette opération s'élève à 106000 € HT.

Ces travaux ont été réalisés en collaboration avec des entreprises et les services municipaux, notamment lors des interventions de dépôt. ●





# 80 ans

## La station fête ses 80 ans

*L'hiver 2016/2017 est l'occasion de souffler les 80 ans de l'Alpe d'Huez et de faire une rétrospective de son évolution et de celle de son domaine skiable.*

Des triptyques illustrés de beaux visuels seront installés dans les 7 quartiers et dans le village d'Huez. Comme un jeu de pistes, cette exposition permettra aux vacanciers de déambuler dans la station et d'observer les changements au fil des décennies.

Tout au long de l'hiver, des spectacles et manifestations célébreront cet anniversaire mais d'ores et déjà, prenez rendez-vous le 22 décembre 2016 pour assister au grand spectacle des 80 ans qui se déroulera aux Bergers.

### Un peu d'histoire

L'Alpe d'Huez s'est développée à partir de 1936 avec l'arrivée du premier monte-pente, l'ancêtre de notre téléski, inventé et inauguré par Jean Pomagalski. Situé à l'Eclos, il donnait accès à la piste dite « des idiots » car certains ne pouvaient concevoir que le ski puisse se pratiquer sans effort. L'Alpe prend son véritable envol après-guerre avec de nombreuses pistes et hôtels érigés jusqu'en 1968. Les établissements les plus huppés deviennent les lieux privilégiés des stars du show-biz.

En 1954, le téléphérique du Pic-Blanc permet d'atteindre 2700 mètres d'altitude et 8 ans plus tard, il rallie ce qui reste aujourd'hui encore le point culminant de la station, le majestueux pic Blanc, à 3330 mètres.



La réputation internationale de l'Alpe d'Huez s'amplifie avec les Jeux Olympiques d'hiver de 1968. La station, retenue pour accueillir les épreuves de bobsleigh, construit pour l'occasion la première piste au monde entièrement bétonnée et inaugure son alpitort.

Près de cinquante ans plus tard, 10000 hectares de grands espaces dont 840 hectares skiables, 250 kilomètres de pistes reliés par 80 remontées mécaniques accueillent les skieurs...

Non contente de posséder la plus grande piste noire du monde (Sarenne), l'Alpe d'Huez propose ce qui se fait de mieux en matière de grand ski, tout en offrant un domaine accessible aux familles et parfaitement sécurisé. ●



Le téléphérique du Pic-Blanc, 60 ans séparent ces 2 photos!



# Le SCoT de l'Oisans

## Schéma de Cohérence Territoriale

*La création de la Communauté de communes de l'Oisans au 1<sup>er</sup> janvier 2010, lui a conféré la compétence obligatoire en matière d'aménagement du territoire et notamment la réalisation de son schéma de cohérence territoriale (SCoT). Depuis cette date, les élus de l'Oisans travaillent ensemble dans cet objectif. L'approbation du SCoT devrait être effective en début d'année 2017.*

### Qu'est-ce qu'un SCoT?

Mis en place par la loi SRU (Solidarité et renouvellement urbains) de décembre 2000 le SCoT est un projet politique de territoire conçu par des élus afin de définir une organisation globale et intercommunale du cadre de vie et de préparer les conditions de vie dans les quinze ans à venir au niveau de l'habitat, du transport, des déplacements, de l'emploi, de l'éducation, de la santé, de la culture, du paysage, de la sécurité... Le SCoT s'impose aux schémas sectoriels (Plan local d'urbanisme, Schéma de développement et d'urbanisme commercial...).

### Quel est son contenu et quels sont ses enjeux?

En 2013, les élus communautaires ont lancé plusieurs études afin d'élaborer le diagnostic du territoire de l'Oisans.

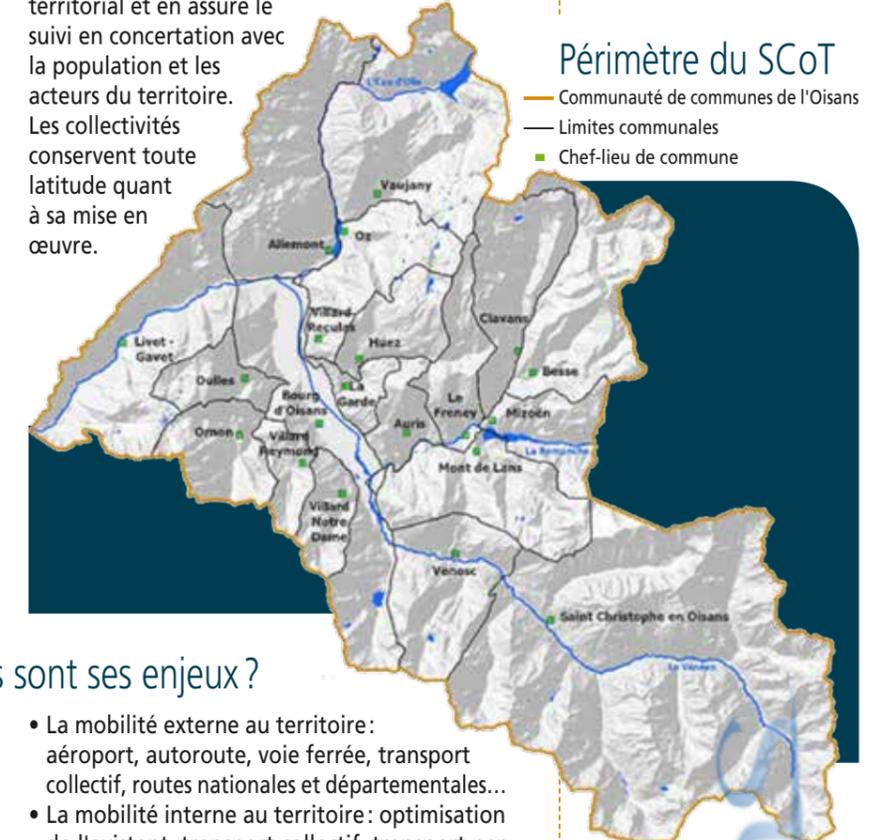
- Un diagnostic touristique afin d'appréhender l'offre touristique et les défis à relever.
- Un diagnostic mobilité notamment sur les déplacements domicile travail.
- Un diagnostic économique qui permet de mieux appréhender l'économie touristique moteur du territoire et ses effets directs et indirects.
- Un diagnostic agricole qui permet d'identifier les terres à préserver.
- Un diagnostic urbain et paysager pour définir les besoins du territoire.
- Un état initial de l'environnement qui permet de mettre en lumière la capacité d'accueil du territoire et ses richesses naturelles.
- Une étude sur le potentiel du territoire en énergie renouvelable qui permet d'intégrer aux documents d'urbanisme la possibilité de développer ces ressources.

De ces diagnostics cinq enjeux prioritaires ont été définis pour le territoire:

- Le tourisme (hébergements, commerces...), moteur de l'économie de l'Oisans.

### Comment est-il élaboré?

Il est élaboré par la Communauté de communes regroupant 20 communes et plus de 11 000 habitants. Cette instance politique définit donc ce projet territorial et en assure le suivi en concertation avec la population et les acteurs du territoire. Les collectivités conservent toute latitude quant à sa mise en œuvre.



### Périmètre du SCoT

- Communauté de communes de l'Oisans
- Limites communales
- Chef-lieu de commune

- La mobilité externe au territoire: aéroport, autoroute, voie ferrée, transport collectif, routes nationales et départementales...
- La mobilité interne au territoire: optimisation de l'existant, transport collectif, transport par câbles, modes doux...
- La complémentarité des territoires en termes d'équipements.
- La réduction de la vulnérabilité des populations face aux risques naturels.

La détermination de ces enjeux a été menée en concertation avec les communes. Ainsi, la limite de l'étalement urbain, la densification des constructions, la reconstruction de la ville sur la ville ainsi que l'ensemble des orientations définies dans le SCoT font écho aux prescriptions des PLU des communes. Ces prescriptions visent à encourager la rénovation, la prise en compte des aspects énergétiques et à renforcer la réhabilitation des lits et hébergements touristiques prévus. L'emplacement des zones artisanales, la gestion des déchets, l'optimisation des transports et de la mobilité, la performance énergétique, les logements sociaux... sont autant d'enjeux visant à fédérer les communes autour d'un projet de vie pour l'Oisans. ●

## Festival international du film de comédie en Isère déjà 20 ans!!!

C'est en 1997 en effet que la Comédie faisait son entrée à l'Alpe d'Huez! Dans l'enthousiasme général des Français, le festival révélait des films à succès, « La vérité si je mens! », « Nos jours heureux », « Bienvenue chez les ch'tis », « Tout ce qui brille » ou encore « Babysitting »... En 20 ans, grâce à son état d'esprit atypique et à ses nombreuses retombées, le Festival de l'Alpe d'Huez a acquis une notoriété qui le place dans le « TOP 5 » des plus grands événements cinématographiques français.

C'est Omar Sy, l'acteur chouchou des Français qui nous fera l'honneur de présider cette édition anniversaire qui se tiendra du 17 au 22 janvier 2017 et qui promet déjà d'être forte en émotions, en rires et en belles rencontres. Les membres du jury de ce 20<sup>ème</sup> festival seront Audrey Lamy, Patrick Timsit, Isabelle Nanty et Franck Gastambide. ●



# Les étés se suivent et ne se ressemblent pas

*Dans un contexte général difficile suite aux attentats, face à une situation économique morose et à une météo très capricieuse en mai et juin, nous avons abordé l'été sans grande visibilité de fréquentation.*

Les 15 000 Néerlandais d'Alpe d'Huez nous avaient redonné un peu de confiance et nous tenons à remercier tous les commerçants et prestataires qui jouent le jeu en ouvrant leur établissement en cette première semaine de juin. C'est en effet la seule façon de pérenniser la manifestation qui souhaite rester à l'Alpe d'Huez tant que ses participants sont considérés comme des partenaires et non comme des cibles commerciales. D'autres associations étrangères à but non lucratif ont d'ailleurs pris contact avec la commune pour envisager une cyclo sportive similaire.

L'été, représente 20 % de l'activité économique annuelle. Avec 274 200 nuitées réalisées, cet été la fréquentation de la station a connu une baisse de 8,4 % par rapport à 2015. Les stations de montagne d'altitude restent difficiles à vendre principalement à cause de la météo capricieuse. Rappelons-nous de la chute de neige le 14 juillet, qui a perturbé quelque peu le spectacle de feu d'artifice tiré sous une température de 2° !

Heureusement les événements sont là pour booster la fréquentation estivale. Un effort de 392 000 € est consacré par la commune ou l'office de tourisme à l'organisation des événements de l'été. L'enjeu économique est énorme puisqu'Isère Tourisme a évalué la dépense moyenne par touriste et par jour à 41 € et 70 € lorsqu'il loge dans la station (107 € l'hiver).



Heureusement, la notoriété de l'Alpe d'Huez conforte la renommée et la réussite de ces manifestations : 2 000 concurrents à la Mégavalanche VTT, 3 000 sportifs au Triathlon international EDF, 250 adeptes à la Convention Fitness, 800 personnes au Festival d'humour, plus de 2 000 motards professionnels et spectateurs au Supermotard et que dire des 7 500 cyclos qui s'inscrivent en moins de 24 h à la Marmotte.

Même si le Tour de France n'a pas fait étape dans l'Oisans en 2016, et ne le fera pas plus en 2017, on observe que tous les efforts faits depuis 10 ans pour faire émerger une seule et unique marque « ALPE D'HUEZ » portent enfin leurs fruits et bénéficient à tout le territoire de l'Oisans.

En témoigne l'éco-compteur installé à Bourg d'Oisans puisqu'à ce jour, et depuis le 1<sup>er</sup> juillet, ce sont plus de 63 000 cyclistes venus du monde entier qui ont gravi les 21 virages pour associer leur nom à celui des grands champions.

### A noter dans vos agendas pour l'été 2017 :

- La cyclo sportive La Marmotte se déroulera le dimanche 2 juillet.
- La cyclo sportive La Haute Route Alpes fera étape dans la station du 23 au 25 août. ●

## Un logo unique : mutualiser pour plus d'efficacité

*Une bonne communication passe par l'élaboration d'une stratégie et par le choix et la cohérence à la fois du discours et des outils utilisés pour atteindre son objectif.*

Depuis plusieurs années à l'Alpe d'Huez, comme d'ailleurs dans beaucoup d'autres stations, les principaux acteurs de l'économie, du développement et de l'animation de la station communiquaient chacun de leur côté, développant des stratégies diverses et des outils qui leur étaient propres, rendant l'émetteur et le message lui-même on ne peut plus confus.

Or, parler d'une seule voix est le seul moyen d'être audible, percutant, et d'atteindre sa cible : être à la meilleure place sur l'échiquier des grandes stations Européennes.

Conscients du fait que la communication de l'Alpe d'Huez gagnerait en efficacité s'ils unissaient leurs voix, trois des acteurs principaux de la station œuvrent pour mutualiser leurs outils et leurs moyens afin de converger vers un objectif commun :

augmenter la notoriété de la station et améliorer son taux de fréquentation.

Ainsi donc, les services de la Mairie, ceux d'Alpe d'Huez Tourisme et du Domaine Skiable et dans de nombreux cas l'ESF, travaillent ensemble afin de construire « un esprit station » Alpe d'Huez. Aujourd'hui les réseaux sociaux, demain le site web et les futures campagnes, toutes les communications seront réalisées sous une seule marque et un logo unique ! ●



**Le tourisme est un sport collectif et c'est ensemble que nous pouvons gagner !**

Samedi 3  
Décembre

Dimanche 4  
Décembre

### Opening Station

Vendredi 16  
Décembre

Samedi 17  
Décembre

### Trophée Andros

Le trophée Andros fête sa 27<sup>ème</sup> édition. Un rendez-vous incontournable du sport automobile, spectacle assuré

Mardi 20  
Décembre

Mercredi 21  
Décembre

### « Ross On Tour »

Samedi 31  
Décembre

### Soirée Clubbing sous les étoiles

Lundi 9  
Janvier

Vendredi 13  
Janvier

### Snowkite Masters

Épreuve du championnat du monde. Spectacle unique où les meilleurs « riders » de la planète réalisent des figures audacieuses et innovantes

Mardi 17  
Janvier

Dimanche 22  
Janvier

### 20<sup>ème</sup> Festival International du Film de Comédie

en Isère (voir page 10)

Vendredi 31  
Mars

Dimanche 2  
Avril

### Festival de la BD

Le festival de la BD de l'Alpe d'Huez transforme « L'île au Soleil » en « l'île aux Bulles », pour une nouvelle rencontre entre la montagne et les auteurs

Samedi 15  
Avril

Lundi 17  
Avril

### Mundialito

Tournoi de foot en salle organisé par l'Olympique d'Huez, il réunit amateurs et anciens professionnels

Dimanche 16  
Avril

### Sarenne Snow Bike

Descente VTT non chronométrée de la mythique piste de Sarenne. 16 kilomètres, près de 2 000 mètres de dénivelé négatif, un parcours entre neige et alpage

Samedi 22  
Avril

Dimanche 23  
Avril

### Closing station



### Alpe d'Huez Cup

Slalom géant regroupant chaque année près de 800 enfants

Samedi 7  
Janvier

Dimanche 8  
Janvier

### Derby du Loup

Rassemblement d'amateurs et de compétiteurs pour une course hors-piste de 1 500 m de dénivelé

Samedi 4  
Mars

### Les Cristaux

4 - 12 ans. 800 enfants pour une course en ski alpin en slalom géant et parcours skicross sur pente faible

Samedi 4  
Mars

Dimanche 5  
Mars

### 37<sup>ème</sup> Etoiles d'Or

9- 14 ans. Rassemblement des élèves des ESF et des jeunes des clubs de sports affiliés à la FFS dans une grande épreuve nationale. Détection de jeunes talents. 1 500 jeunes skieurs sont attendus

Vendredi 17  
Mars

Dimanche 19  
Mars

### Ofé X Day

11 - 14 ans. Parrainée par Ophélie David, cette compétition rassemble plus de 200 jeunes sur 2 jours. Ambiance sportive et conviviale assurée

Samedi 25  
Mars

Dimanche 26  
Mars

### Coupe de la Fédération de ski

Épreuves de Slalom Géant et de Slalom KO System

Samedi 8  
Avril

Dimanche 9  
Avril

**Jean Huguet**

Né le 4 mars 1926 à Mons-en-Barœul dans le Nord, Jean était issu d'une génération de militaires du côté de son père. Il était savoyard du côté de sa mère née à Bonneval sur Arc.



Il fit son service militaire dans les chasseurs alpins en Autriche en 1951 puis entra à l'Ecole nationale des sous-officiers de Saint-Maixent. Il finira au grade de lieutenant-colonel de réserve. Après plusieurs postes dans des coins reculés de Savoie, comme tout instituteur débutant, il fut nommé à Auris-en-Oisans le 1<sup>er</sup> octobre 1953 avant d'être nommé à l'Alpe d'Huez le 1<sup>er</sup> octobre 1955. Il y est instituteur pendant 30 ans. Il est nommé directeur de l'école en 1977, tout en assumant sa classe de CM1/CM2. Depuis 1972, il encadrait les classes de mer pendant trois ou quatre semaines, soit à Kerfany-les-Pins, soit à Brigneau sur la commune de Moëlan-sur-Mer dans le Finistère. Il a fait découvrir aux petits d'Huizats les activités du milieu marin. Jean était un sportif qui accompagnait ses élèves au ski, à la piscine, au patin à glace... Il était également passionné de musique, il enseignait le chant et la flûte et jouait de l'accordéon. En 1977, Jean s'était engagé dans une équipe municipale. Il effectua deux mandats d'adjoint au maire. Toujours disponible et de bon conseil, son action au sein du conseil municipal était très appréciée. C'est en 1985 que Jean a pris sa retraite et quitté l'Alpe d'Huez pour retrouver la Bretagne qu'il aimait tant. Après plusieurs ennuis de santé, victime d'une fracture du col du fémur, Jean a été emporté par une pneumopathie le 28 mai 2016. ●

**Anthony Di Foggia**

Antho, le souvenir de ton sourire, de ta gentillesse, de ta disponibilité, ton envie de partager avec tes proches et tes amis chaque instant, restera ancré dans nos mémoires. Antho le passionné et le surdoué des sports de glisse, du snowboard au ski, du kite au skate en passant par le wake, le ski nautique et autres, avec un gros engagement mais toujours calculé.

Tu te préparais dans plusieurs disciplines, le télémark, le skicross (discipline où tu as brillé dans de nombreuses épreuves du Crossmax Salomon en passant par la coupe d'Europe et une coupe du monde en 2007), le snowboard cross, mettant toujours plus en avant tes qualités de polyvalence. Sportif accompli tu étais le moteur de bon nombre d'entre nous, toujours là pour prodiguer de bons conseils. Tu aimais plus que tout partager, preuve en est, cette joie qui rayonne sur les photos du podium de la 2<sup>ème</sup> place par équipe au challenge des moniteurs de Serre-Chevalier en 2015. Diplômé en 2010, grâce à tes qualités techniques et pédagogiques, tu as intégré les formations pour l'ENSA et le Syndicat. Toujours en quête d'améliorer ton travail, tu étais un des moniteurs les plus demandés à l'ESF. Tu avais tout compris au métier, tu avais développé un anglais de qualité, tu t'étais mis au Russe, tu parlais italien, tu fidélisais la clientèle, tu allais toi-même démarcher, tu avançais en silence pour le plus grand plaisir de tes élèves, tu étais un exemple à suivre. Antho, nous serons là le 11 mars prochain pour une course de Bank slalom, discipline que tu appréciais beaucoup, tous ensemble, pour ne jamais t'oublier... ●



© François Maire

**Association Foncière Pastorale**

**Un outil pour le développement durable**

L'AFP d'Huez est un regroupement imposé à tous les propriétaires des parcelles comprises dans le périmètre de l'association. Elle a été créée en 1984. Elle a pour but de contribuer à la protection du milieu naturel et des sols ainsi qu'à la sauvegarde de la vie sociale de la station en faisant cohabiter la valeur pastorale et l'aménagement des ouvrages collectifs. L'AFP représente environ 2 200 parcelles sur 3 communes (Huez, Villard-Reculas et Oz), pour une surface de 1 550 ha. Actuellement, nous comptons 289 membres avec malheureusement des successions non abouties et certains propriétaires qui ne savent pas qu'ils ont des terrains dans le périmètre de l'AFP.

Notre bureau est constitué de 6 membres élus lors de l'Assemblée des propriétaires. Grâce à l'AFP, la maîtrise foncière est garantie. La mise en pâture des parcelles permet un entretien des alpages. Avec ce système, les parcelles privées et publiques sont soumises aux mêmes règles: les travaux et les occupations de terrains (temporaire ou permanente) doivent avoir reçu l'autorisation préalable de l'assemblée générale des propriétaires. L'AFP donne à bail des terres pour faire pâturer des génisses (280 cette année) et environ 2 000 brebis et quelques chevaux. L'AFP loue à des tiers des terrains pour diverses activités estivales (VTT, parapente, aéromodélisme...). Chaque propriétaire touche une redevance de 25 €/HA par an. L'assemblée générale donne aussi son accord pour tous les travaux qui touchent les pistes. La SATA décide en corrélation avec l'AFP des travaux à effectuer dans son périmètre (exemples: mettre de la terre autour des abris d'enneigeurs sur les pistes de skis, remblaiement de la zone d'arrivée de l'ancien télésiège du lac Blanc...).

L'AFP a le désir d'évoluer dans plus de concertation avec les acteurs économiques de la station afin d'anticiper le mieux possible les projets de chacun. Vous pouvez retrouver toutes les informations concernant l'association sur notre site. ●

[www.afpahuez.fr](http://www.afpahuez.fr)

**Notre-Dame des Neiges**

**Notre église et l'architecture contemporaine**

Le classement de l'œuvre de Le Corbusier au Patrimoine mondial de l'humanité par l'Unesco en juillet dernier amène à réfléchir sur son influence sur l'architecture contemporaine. L'église de l'Alpe d'Huez, construite entre 1968 et 1970, en est-elle tributaire ?

Proche de l'art roman par sa silhouette compacte et ses ouvertures réduites, et du gothique par son élévation et sa recherche de la lumière, son plan, ni en croix latine, ni rond, mais arrondi et prolongé par une vaste entrée, allie étroitement l'espace cultuel proprement dit à l'espace paroissial qui s'y rattache. Trois ans après Vatican II, cette paroisse d'un nouveau genre se veut maison de la communauté, symbole de rassemblement et de paix. Son architecture participe de « l'Esprit Nouveau » initié par



l'école de Chicago qui exploite des matériaux modernes: acier, ciment, fer forgé, verre armé. Le remplacement des murs porteurs par des structures poteaux-dalles est une révolution qui entraîne l'essor des gratte-ciel. L'intégration du bâtiment dans son cadre naturel est privilégiée, l'architecte adaptant la forme du bâtiment à l'environnement et employant pour le réaliser les matériaux qui s'y trouvent. Le Corbusier rassemble en cinq points ces acquis: des pilotis libèrent

le rez-de-chaussée; un toit-terrasse sert de solarium ou de terrain de sport; le plan est libre; les fenêtres bandeaux favorisent la lumière; la façade peut accueillir une large baie vitrée. A Notre-Dame des Neiges, la pente du toit suit la courbe de la Meije qui la surplombe, et le bois de pin provient de la région. Le rez-de-chaussée dégagé est destiné à la circulation. Le plan libre, sans colonne gênant la vue ou le son, favorise une très bonne acoustique. Les fenêtres en bandeau s'alignent sur soixante mètres tout autour de l'église. La façade, qui n'est pas porteuse, contient dans sa moitié supérieure une vaste baie vitrée. Le béton brut gris ou peint en blanc rappelle celui de Ronchamp et le puits de lumière vertical la chapelle du couvent de La Tourette. Il y a donc bien une parenté entre ces deux œuvres de Le Corbusier et Notre-Dame des Neiges qui s'inscrit dans son époque. ●

**Bénédicte Freysselinard**

**CCAS**

**Nos pionniers d'Huez en voyage au bord du Lac Léman**

Les pionniers d'Huez ont embarqué mi-septembre pour un voyage organisé par le CCAS au bord du Lac Léman. La première visite après un départ matinal a été pour le très beau village médiéval d'Yvoire en Haute-Savoie, village magnifiquement fleuri.

Le voyage s'est poursuivi par la visite du Château de Ripaille à Thonon-les-Bains, construit en 1434 par Amédée VIII, premier duc de Savoie et futur pape. Château riche d'histoires écoutées avec intérêt et suivies d'une savoureuse dégustation de ses crus renommés.

La soirée a ensuite réuni les pionniers d'Huez dans une auberge très accueillante, autour d'un dîner raffiné et avec une ambiance musicale très festive. Après la visite de

Genève, c'est au fil de l'eau sur le Léman, à bord du « Savoie » que les pionniers ont déjeuné, profitant de moments de plénitude sur ce magnifique lac. Plus récemment, les activités d'automne comme la préparation d'un gâteau d'automne avec les enfants de la crèche « Les intrépides », et le futur goûter de Noël sont autant d'occasions de passer de très bons moments ensemble. ●



© Laurent Salino

**Aéroclub**

**L'aéroclub du Dauphiné fête ses 10 ans**

Alors que l'Alpe d'Huez fête ses 80 ans de ski, l'aéroclub du Dauphiné fête ses 10 ans de vols en avion ! Cette association propose des vols découverte, d'initiation au pilotage et d'instruction du vol montagne. L'avion utilisé par le pilote instructeur Jack

Porte est un Jodel Abeille, identique à celui que pilotait le pionnier Henri Giraud. L'hiver, il est équipé de skis car la piste reste enneigée et est damée par ses amis de la Sata. Les vols découverte durent 10, 20 ou 30' et grâce à la verrière panoramique de l'avion, les passagers peuvent admirer les paysages grandioses des Grandes Rousses, de l'Oisans, des Écrins...

L'instruction s'adresse aux pilotes brevetés qui veulent découvrir le vol montagne avec toute sa rigueur mais aussi la magie de pouvoir aller se poser sur des glaciers. Parmi les élèves, figurent des vacanciers ainsi que de nombreux propriétaires pilotent qui choisissent l'Alpe aussi pour son altiport.

Ces activités se pratiquent pendant les saisons d'été et d'hiver ainsi qu'en intersaison sur rendez-vous. ●



## Etat civil 2016

### ● NAISSANCES

|                     |              |
|---------------------|--------------|
| Elio Simic.....     | 31 mai       |
| Igor Sibiga.....    | 21 juin      |
| Céleste Lamb.....   | 4 septembre  |
| Zacharia Mhoma..... | 17 septembre |

### ● DÉCÈS

|                        |         |
|------------------------|---------|
| Jean Huguet.....       | 28 mai  |
| Anthony Di Foggia..... | 6 août  |
| Robert Fontanel.....   | 18 août |



© Laurent Salino

## Ouverture des infrastructures pour la saison d'hiver 2016/2017

Du 3 décembre 2016 au 23 avril 2017

|                        | Palais des sports                                     | Piscine couverte   | Piscine découverte | Patinoire                  | Cinéma                  |
|------------------------|---|--|--------------------|----------------------------|-------------------------|
| 3 > 16 décembre        | Lundi Jeudi Samedi Dimanche<br>9h30 > 12h/16h30 > 20h |  | 7 / 7              | 7 / 7                      | Lundi au samedi         |
|                        | Mercredi<br>14h > 20h                                 |  | 12h30 > 19h30      | 10h > 13h<br>15h30 > 22h30 | Séances<br>18h et 20h30 |
|                        | Mardi Vendredi<br>11h > 14h/16h30 > 20h               |  |                    |                            |                         |
|                        | 7 / 7   | Lundi au samedi  | 7 / 7              | 7 / 7                      | Lundi au samedi         |
| 17 décembre > 23 avril | 9h > 20h30  | Aquafitness de 9h30 > 12h<br>Baignade de 14h30 > 20h30<br>Dimanche<br>Baignade 10h30 > 19h30 | 10h > 20h          | 10h > 13h<br>15h30 > 22h30 | Séances<br>18h et 20h30 |

## Parkings

### Nouveaux tarifs à partir de mai 2016

|                                  |       |
|----------------------------------|-------|
| Heure (1 <sup>ère</sup> offerte) | 2 €   |
| Journée                          | 14 €  |
| Semaine                          | 75 €  |
| Hiver                            | 335 € |
| Année                            | 380 € |
| Mois hiver                       | 105 € |
| Prolongation hiver               | 100 € |
| Hors saison hiver                | 205 € |
| Pros                             | 230 € |
| Huez                             | 230 € |

« Pros » : Ecoles de ski, SATA, bureau des guides, école de parapente, commerçants, saisonniers, copropriétés sollicitant au moins 10 abonnements, sous réserve des places disponibles

Tarifs mai à novembre: ½ tarif

Tarifs dalle des Bergers: ½ tarif (¼ du tarif été)

## Astreintes

### des Services Techniques municipaux

Pour toute demande urgente relative à la sécurité publique, en dehors des jours et heures ouvrés composez le: **06 27 01 10 19**

Pour toutes autres demandes, envoyez un courriel

**astreinte@mairie-alpedhuez.fr**

### ● SERVICES ADMINISTRATIFS

Mairie > info@mairie-alpedhuez.fr - www.alpedhuez-mairie.fr

Mairie d'Huez Village > Rue de la Mairie - 04 76 80 32 32 (uniquement le matin)

Annexe > 226, route de la Poste - 04 76 11 21 21

### ● ETABLISSEMENTS PUBLICS

Crèche municipale "Les Intrépides" > Avenue de Brandes - 04 76 11 21 61

Palais des Sports et des Congrès > Avenue de Brandes - 04 76 11 21 41

psc@mairie-alpedhuez.fr

Bibliothèque-médiathèque > Route du Coulet - 04 76 79 57 69

bibliotheque@mairie-alpedhuez.fr

Parkings municipaux > 06 23 74 21 30